

معلومات اضافية للمشاركة فى اعداد ميزانية مدينة خيطافى لسنة 2010 ملحوظة الاقتراحات تقدم بين 9 من نوفمبر الى 9 من ديسمبر 2009 .

مكان تقديم المقترحات فى المراكز الأهلية وعند لجنة الميزانية التشاركية فى شارع توليدو رقم 15 وفي البلدية نفسها أو على الموقع الإلكتروني . www.getafe.es/PREP ARTI/PREPARTI.home .
ادا كنت تفكر فى تقديم مقترح أو عدة مقترحات حول الميزانية تذكر ما يلى:

**** المقترحات يجب أن تخص فقط صلاحيات البلدية والميزانيات المفتوحة للمشاركة لسنة 2010 وهى الآتية:**
1-اصلاح أو مشروع جديد:

- أ- يخص حى واحد.
 - ب- يخص أحياء عدة او المدينة ككل.(مثل انشاء طرق تلاقى بين أحياء عدة أو انشاء معدات تفيد أحياء أو المدينة ككل او انشاء مساحات عمومية).
- القطرحة التى تتناول النقل عبر الميترو أو القطار او المستشفيات او الطرق لن تقبل لأنها لا تدخل ضمن صلاحيات البلدية . كما أن الميزانيات المفتوحة للاقتراح لاتظم تلك المخصصة لنظافة الأحياء والأمن وتنظيم المرور وما شابه ذلك.
- 2-التطور الاجتماعى.

وتحت هذا العنوان تدخل برامج ومشاريع ذات صبغة تكوينية أو ترفيهية أو ثقافية ... مع الأخذ بعين الاعتبار كونها تهم عدة فاعلين اجتماعيين , فى كل مراحل انجازها , كانوا مواطنين عاديين أو مؤسسات , مع أن الانجاز يمكن أن تتكلف به جهة واحدة مندمجة فى النسيج الاجتماعى للحى. هذه البرامج لايمكنها أن تقوم مقام المصالح البلدية ولا ان تستعمل للحصول على تمويل للجمعيات الأهلية.

يمكن ادراج معلومات حول الجمعيات الأهلية والمؤسسات المنسقة التى يمكنها المشاركة فى البرنامج أو النشاط المقترح .

البرامج والأنشطة والمشاريع المقترحة يمكن أن تصل مدتها الى سنة أو سنتين .

هذه المقترحات لايمكن أن تكون موجهة الا الى حى واحد.

- ** المقترحات لايجب أن تهم ميزانيات او برامج مخصصة سلفا من قبل البلدية .**
- ** القترحات يجب أن تكون قابلة للتطبيق من الناحية التقنية .**
- ** ميزانية البرنامج المقترح يجب أن تكون أقل من الميزانية الكاملة للحى.**

المقترحات من نوع 1 أ سيكون لها الأفضلية وفقا لشروط التقييم التى يمكن الاطلاع عليها على موقعنا الإلكتروني أو فى المراكز الأهلية الموجودة فى الأحياء. ولن تعطى الأفضلية للمشروع المقترح ادا كان لايفيد سوى حى واحد.

المقترحات المهنية بالتطور الاجتماعى كذلك ستخضع لشروط تقييم مختلفة ويمكن الاطلاع عليها فى موقعنا الإلكتروني أو فى المطبوعات المعدة لهذا الغرض الموجودة فى المراكز الأهلية.

لن تقبل الا المطبوعات المحررة بالاسبانية . من يحتاج الى مساعدة لتعبئة مطبوع المقترحات يمكن اللجوء الى مترجمى البرنامج المحلى للهجرةفى مبنى البلدية فى الأيام التالية :

الاثنين من 9.00 الى 13.00 للمتحدثين بالرومانية .

الثلاثاء من 9.00 الى 13.00 للمتحدثين بالعربية .

الأربعاء من 9.00 الى 13.00 للمتحدثين بالبلغارية.

كل من شارك فى تقديم المقترحات سوف يستدعى لعرض مقترحاته فى مؤتمرات الأحياء المعنية ادا ما كانت تفى بالشروط المطلوبة . وادا لم تفى بالشروط سترفض المقترحات وسيعلل ذلك عبر رسالة شخصية لصاحبها .

وفى كل الحالات شنتشر لوائح المقترحات المقبولة والمرفوضة أيضا فى المراكز الأهلية وعلى موقعنا الإلكتروني.